Zeitschrift: Technische Mitteilungen / Schweizerische Telegraphen- und

Telephonverwaltung = Bulletin technique / Administration des télégraphes et des téléphones suisses = Bollettino tecnico /

Amministrazione dei telegrafi e dei telefoni svizzeri

Herausgeber: Schweizerische Telegraphen- und Telephonverwaltung

Band: 17 (1939)

Heft: 6

Rubrik: Personalnachrichten = Personnel = Personale

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

mationen, so nervös doch wir alle in diesen aufregenden Tagen waren. Interessant ist das Beispiel aus der Zentralschweiz, wo die Aufsicht einen reklamierenden Abonnenten kurzweg einlud, sich den Betrieb in der Telephonzentrale ansehen zu kommen. Der Unzufriedene kam auch sofort, sah dieser übermenschlichen Tätigkeit eine kleine Weile zu, um sich entschuldigend und kleinlaut von dannen zu heben. Das war eine Ausnahme; sonst erfassten die meisten Klienten die Situation.

fassten die meisten Klienten die Situation.

In den grossen Zentralen konnte das Gleichgewicht verhältnismässig rasch wiederhergestellt werden. Anders war es aber bei den kleinen, nur für einen beschränkten Verkehr gebauten Stationen auf dem Lande gegen die Grenze unseres Landes zu. Man stelle sich vor, wenn da von einem Tag auf den andern Truppen und wieder Truppen einmarschieren, wo jeder Soldat fast Hals über Kopf aus dem Zivilleben heraus musste und nun bei erster Gelegenheit den Zuhausegebliebenen Ordres und Verhaltungsmassregeln geben möchte. Wie soll da eine Station, die oft nicht grösser als eine Hauszentrale ist, dem enormen Verkehr genügen können? Da wird nun die Telephonverwaltung so rasch als möglich zum Rechten sehen, wird im Rahmen der bewilligten Kredite und des verfügbaren Personals die Linien ausbauen, die Verbindungsmöglichkeiten vermehren. Dies wird sich wieder bezahlt machen, denn über den Wert des Telephons sind sich heute wohl alle Leute einig; in dieser Beziehung konnte sich die PTT keine bessere Propaganda wünschen.

(Tr. in der Neuen Zürcher Zeitung.)

Sturmangriff

Gefechtsübung! Die Sonne brannte nieder, Der Sack war übervoll, und leer der Magen, Und dabei sollten wir den Feind noch schlagen! Was dachte nur der Oberst heute wieder?

Und weiter schleppten wir die müden Glieder. "Wie lange noch?" schien jeder sich zu fragen, Als schliesslich im Kartoffelfeld wir lagen, Und mancher fluchte, der sonst fromm und bieder.

"Als Toter", dachte ich, "bleibst du hier liegen Und lässt die andern ruhig weiter kriegen, Sie sollen ihren Feind nur selbst besiegen."

Trompetenstösse! Alle Fasern beben, Der Sturmangriff weckt Tote auf zum Leben: Als erster setz ich über Zaun und Gräben.

E. Eichenberger.

Nos soldats. Un de nos bons vieux pioupious, ayant déjà fait toute la première "mob" et de nouveau sous l'habit militaire, téléphone à sa femme du lieu de son cantonnement. Celle-ci, en entendant la voix de son brave époux de soldat, se met à pleurer. Alors ce dernier de lui dire, sur un ton rogue:

— Mais cause! cause! Tu pleureras après: chaque trois minutes me coûtent 70 centimes...! (La Suisse.)

Totentafel — Nécrologie.

Oskar Frey.

Am 21. September starb nach längerer Krankheit Oskar Frey, Techniker der Telephondirektion Zürich. Eine Magenoperation hatte ihm vor Jahresfrist Linderung verschafft und neue Hoffnung in ihm erweckt, die sich aber leider als trügerisch erweisen sollte.

Im Jahre 1893 geboren und in Aarau aufgewachsen, besuchte er die dortigen Schulen. Drei Jahre Lehrzeit als Elektromechaniker und drei Jahre Praxis bereiteten ihn auf das Studium am Technikum Burgdorf vor, welches er 1918 mit dem Diplom als Elektrotechniker verliess. Im Februar 1919 trat er beim Amt Winterthur in den Dienst der Telephonverwaltung, den er 1922, kurz vor seiner Verheiratung, für ein halbes Jahr unterbrach, um sich im Ausland weitere Kenntnisse anzueignen. Im Frühjahr 1923 erfolgte seine Wahl als Betriebstechniker der Zentrale Hottingen in Zürich, wo er Gelegenheit fand, seine weitgehenden Kenntnisse zu verwerten. Ein treuer Beamter und liebenswürdiger Kollege ist mit Oskar Frey allzufrüh dahingegangen. Obwohl seit Jahren leidend, versah er seinen Dienst bis zur Ueberführung ins Spital mit grosser Hingabe und Zuverlässigkeit. Die letzten drei Monate seines Lebens waren eine schmerzvolle Leidenszeit. Tapfer haben er und die Angehörigen sich in das



Unabänderliche gefügt. An seiner Bahre trauern die Gattin und drei Kinder im Alter von 3 bis 15 Jahren.

Lieber Kollege, wir werden dich nicht vergessen und dein Andenken in Ehren halten. Schi.

Personalnachrichten — Personnel — Personale.

Wahlen. — Nominations. — Nomine.

Zürich. Telegraphenchef I. Kl.: Huber Ernst, Stellvertreter des Telegraphenchefs I. Kl. Bureauchef II. Kl.: Gsell Albert, Sekretär. Sekretär: Abegg Emil, Telephonbeamter I. Kl. Telephonbeamter I. Kl.: Brüngger Gustav, Telephonbeamter II. Kl.

Versetzungen in den Ruhestand. - Mises à la retraite.

Collocamenti a riposo.

Zürich, Luginbühl Fritz, Telegraphenchef I. Kl. Frick Oskar, 1. Telegraphist. Frl. Meyer Hermine, Betriebsgehilfin I. Kl.

Lausanne. Rossier Alfred, monteur de lignes.

Genève. Mile Robert Blanche, dame-aide d'exploitation de

St. Gallen. Bruni Friedrich, Monteur I. Kl.

Luzern. Frl. Arnet Marie, Betriebsgehilfin I. Kl.

Zug. Frl. Kistler Lydia, Aufseherin.

 ${\bf Baden.}\ Schaad\ Adolf.$ Linienmonteur. Keller Josef, Magazingehilfe I. Kl.

Todesfälle. — Décès. — Decessi.

Zürich. Frey Oskar, Techniker I. Kl. Cordier Ernst, Sekretär. Biel. Mügeli Emil, Linienmonteur.

Lugano. Soldini Pietro, montatore di linee.

40jähriges Dienstjubiläum.

40 ans de service. — 40 anni di servizio.

Generaldirektion. 19. I. 1940: Bächtold Albert, Material-kontrolleur II.